



E Vers. 20.01.2022

1/5



EU Declaration of conformity

4009839651571_11.08.2022

BG	ЕС декларация за съответствие	LV	ES atbilstības deklarācija
ES	Declaración UE de conformidad	LT	ES atitikties deklaracija
CS	EU prohlášení o shodě	HU	EU-megfelelőségi nyilatkozat
DA	EU-overensstemmelseserklæring	MT	Dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE
DE	EU-Konformitätserklärung	NL	EU-conformiteitsverklaring
ET	ELi vastavusdeklaratsioon	PL	Deklaracja zgodności UE
EL	Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ	PT	Declaração UE de conformidade
EN	EU declaration of conformity	RO	Declarația UE de conformitate
FR	Déclaration UE de conformité	SK	EÚ vyhlásenie o zhode
GA	Dearbhú comhréireachta	SL	Izjava EU o skladnosti
HR	EU izjava o sukladnosti	FI	EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus
IT	Dichiarazione di conformità UE	SV	EU-försäkran om överensstämmelse

BG	Модел на устройство/продукт	LV	Aparāta modelis/Produkts
ES	Modelo de aparato/Productos	LT	Aparato modelis/Gaminys
CS	Model přístroje/výrobek	HU	Készülékmodell/Termék
DA	Apparatmodel/Produkt	MT	Dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE
DE	Gerätetyp/Produkt	NL	Apparaatmodel/Product
ET	Aparatuurimudel/toode	PL	Model aparatury/produkt
EL	Μοντέλο συσκευής / προϊόν	PT	Modelo do aparelho/produto
EN	Apparatus model/Product	RO	Modelul de aparat/Produsul
FR	Modèle d'appareil/produit	SK	Typ prístroja/výrobku
GA	Aidhm na comhréireachta	SL	Model aparata/proizvod
HR	Model uređaja/proizvoda	FI	Laitemalli/Tuote
IT	Modello di apparecchio/Prodotto	SV	Apparatmodell/produkt

Item description	Article No. Old	Article No. New	GTIN
Hand blender silver-white	53104-900-0	1021604	4009839651571

ZWILLING J.A. Henckels AG

Gruenewalder Strasse 14 - 22 • 42657 Solingen Germany • P.O.Box 10 08 64 • 42648 Solingen Germany • Phone + 49 212 882-0 • www.zwilling.com • GLN 40 09839 000003

Chairman of the Supervisory Board: Paolo Dell' Antonio • Board of Directors: Dr. Erich Schiffers (CEO) • Dr. Alexander Gulden • Helmar Hipp • Klaus Kuhl • Sebastian Labud
Place of Business: Solingen, No. 21733 District Court Wuppertal • VAT Reg. No.: DE263353465

Bank: Bankhaus Werhahn GmbH, Neuss • Bank Code 305 300 00 • Acct. No. 121 731 236 • BIC: WERH DE D1 • IBAN: DE45 3053 0000 0121 7312 36



BG	Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя: Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация:
ES	La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante. El objeto de la declaración descrita anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión:
CS	Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce. Výše popsany předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie:
DA	Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar. Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning:
DE	Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:
ET	Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel. Eelkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega:
EL	Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή. Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι σύμφωνος με τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης:
EN	This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer. The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:
FR	La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant. L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:
GA	Eisítear an dearbhú comhréireachta sin faoi fhreagracht an mhonaróra amháin:Tá aidhm an dearbhaithe, a bhfuil tuairisc i bpointe 4 uirthi, i gcomhréir le reachtaíocht chomhchuibhithe ábhartha an Aontais:
HR	Za izdavanje EU izjave o sukladnosti odgovoran je isključivo proizvođač. Predmet navedene izjave u skladu je s mjerodavnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:
IT	La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante. L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:
LV	Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību. Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajam Savienības saskaņošanas tiesību aktam:
LT	Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe .Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus:
HU	Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki. A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabálynak:



MT	Din id-dikjarazzjoni tal-konformità qiegħda tinħareġ taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur. L-għan tad-dikjarazzjoni deskritt hawn fuq huwa konformi mal-leġislazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni:
NL	Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant. Het hierboven beschreven voorwerp is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:
PL	Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta. Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:
PT	A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante. O objeto da declaração acima descrito está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável:
RO	Prezenta declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului. Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu legislația relevantă de armonizare a Uniunii
SK	Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu. Uvedený predmet vyhlásenia je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie:
SL	Ta izjava o skladnosti je izdana na lastno odgovornost proizvajalca. Predmet navedene izjave je v skladu z ustreznimi zakonodajami Unije o harmonizaciji:
FI	Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla. Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukainen:
SV	Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar. Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:

<input type="checkbox"/>	2014/53/EU (RED)	<input checked="" type="checkbox"/>	2011/65/EU (ROHS)	<input checked="" type="checkbox"/>	2014/35/EU (LVD)
<input checked="" type="checkbox"/>	2009/125/EG (ERP)	<input checked="" type="checkbox"/>	2014/30/EU (EMC)	<input type="checkbox"/>	2009/48/EC (Toys)
<input type="checkbox"/>	2016/426/EU (Burning gaseous fuel)	<input type="checkbox"/>	2014/29/EU (Pressure vessels)	<input type="checkbox"/>	2014/68/EU (Pressure cooker)
<input type="checkbox"/>	2016/425/EU (PPA) Notified Body: Module:				



BG	Позоваване на използваните хармонизирани стандарти.	LV	Atsauces uz attiecīgajiem izmantotajiem standartiem.
ES	Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas.	LT	Susijusių taikytų darnųjų standartų nuorodos.
CS	Odkazy na příslušné harmonizované normy.	HU	Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás .
DA	Referencer til de relevante anvendte harmoniserede standarder.	MT	Ir-referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti li ntużaw.
DE	Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen.	NL	Vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen.
ET	Viited kasutatud harmoneeritud standarditele.	PL	Odwołania do odnośnych norm zharmonizowanych.
EL	Μνεία των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν.	PT	Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas
EN	References to the relevant harmonised standards used.	RO	Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite
FR	Références des normes harmonisées pertinentes appliquées.	SK	Odkazy na príslušné použité harmonizované normy.
GA	Tagairtí do na caighdeáin chomhchuibhithe ábhartha a úsáideadh.	SL	Sklicevanja na uporabljene harmonizirane standarde.
HR	Upućivanja na relevantne primijenjene usklađene norme.	FI	Viittaus niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin.
IT	Riferimento alle pertinenti norme armonizzate utilizzate.	SV	Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder.
<p>EN 60335-1: 2012 + A11: 2014 + A13: 2017 + A1: 2019 + A2: 2019 + A14: 2019 + A15: 2021 EN 60335-2-14: 2006 + A1: 2008 + A11: 2012 + A12: 2016 EN 62233: 2008 EN IEC 55014-1:2021 EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021 EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021 EN IEC 55014-2:202</p>			



E Vers. 20.01.2022

5/5



Solingen, 11th August 2022

ZWILLING J.A. Henckels AG

i.V. Dr. Gernot Strehl
(Sustainability Officer / Head of Product Compliance,
Material Technology & LCA)

ppa. Dr. Michael Otremba
(Director Purchasing ZWILLING Group)